



**UPOZORNĚNÍ**  
RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM  
PROUDEM – NEOTEVÍREJTE

**VÝSTRAHA:** V ZÁJMU SNÍŽENÍ NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEODSTRAŇUJTE KRYT (ANI ZADNÍ PANEL). UVNITŘ NEJSOU ŽÁDNÉ PRVKY VYŽADUJÍCÍ UŽIVATELSKOU ÚDRŽBU. PROVÁDĚNÍ ÚDRŽBY SVĚŘTE KVALIFIKOVANÝM SERVISNÍM PRACOVNÍKŮM.



Tento symbol blesku v trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost neizolovaného nebezpečného napětí uvnitř pouzdra zařízení, jež je kvůli své výšce schopno způsobit úraz elektrickým proudem.

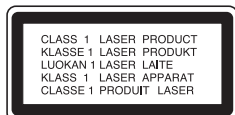


Vykřičník v trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost důležitých pokynů k obsluze a údržbě (servisu) v materiálech příložených k výrobku.

**VÝSTRAHA:** V ZÁJMU SNÍŽENÍ NEBEZPEČÍ VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEVYSTAVUJTE TENTO PŘÍSTROJ PŮSOBNÍ DEŠTĚ ANI VLHKOSTI.

**VÝSTRAHA:** Neblokujte ventilační otvory. Instalujte v souladu s instrukcemi výrobce.

šěrby a otvory ve skříní slouží k větrání a zajištění spolehlivého chodu přístroje a jeho ochraně před přehřátím. Tyto otvory by neměly být blokovány umístováním přístroje na postel, pohovku, předložku nebo podobné místo. Tento výrobek by neměl být umístován do vestavěného nábytku jako je knihovna nebo polička, pokud nebude zajištěno dobré větrání nebo pokud nebudou dodrženy pokyny výrobce.



**VAROVÁNÍ:**

Tento výrobek používá laserový systém. Abyste zajistili správné používání výrobku, přečtěte si prosím pečlivě návod k obsluze a uschovejte ho pro budoucí potřebu. Pokud bude třeba na výrobku provést údržbu, obraťte se na autorizovaný servis. Používání ovládacích prvků nastavení nebo vykonávání postupů jiných než jsou uvedené zde, může vést k vystavení se nebezpečnému ozáření. Abyste předešli přímému vystavení se laserovému paprsku, nepokoušejte se přístroj otevřít. Při jeho otevření je laserové záření zřetelné. **NEDÍVEJTE SE PŘÍMO DO PAPERSKU.**

**VÝSTRAHA:** Zařízení nesmí být vystaveno působení vody (políť nebo postříkání), na přístroj nestavte nádoby naplněné vodou, např. vázy apod.

**VÝSTRAHA :**  
V PŘÍPADĚ OTEVŘENÍ HROZÍ NEBEZPEČÍ VIDITELNÉHO A NEVIDITELNÉHO LASEROVÉHO ZÁŘENÍ

**UPOZORNĚNÍ týkající se napájecí šňůry**

**Pro většinu přístrojů se doporučuje, aby byly zapojeny do vyhrazeného obvodu;**

To znamená jediný zásuvkový obvod, který napájí pouze toto zařízení a nemá žádné další zásuvky nebo odbočky. Chcete-li se o tom přesvědčit, zkontrolujte stránku specifikací tohoto uživatelského manuálu. Nepřetěžujte zásuvky ve zdi. Přetížené zásuvky ve zdi, uvolněné nebo poškozené zásuvky ve zdi, prodlužovací šňůry, rozštěpené napájecí šňůry, nebo poškozená nebo prasklá izolace vodiče jsou nebezpečné.

Všechny tyto podmínky mohou mít za důsledek úraz elektrickým proudem nebo požár. Pravidelně kontrolujte šňůru přístroje, a pokud její vzhled naznačuje poškození nebo zhoršení stavu, odpojte ji, přestaňte zařízení používat a nechte si šňůru vyměnit autorizovaným servisem za shodný náhradní díl.

Chraňte napájecí šňůru před špatným fyzickým nebo mechanickým zacházením, jako je například zkroutení, zauzlování, sevření, přivření ve dveřích nebo chůze po ní. Zvláštní pozornost věnujte zástrčkám, zásuvkám ve zdi a bodu, ve kterém šňůra opouští přístroj. Odpojení výrobku od napájení provádějte vytážením napájecí šňůry ze zásuvky. Při instalaci výrobku se ujistěte, že zásuvka je snadno přístupná.




**Likvidace starých spotřebičů**

1. Pokud je u výrobku uveden symbol pojízdného kontejneru v přeškrtnutém poli, znamená to, že na výrobek se vztahuje směrnice Evropské unie číslo 2002/96/EC.
2. Všechny elektrické a elektronické výrobky by měly být likvidovány odděleně od běžného komunálního odpadu prostřednictvím sběrných zařízení zřízených za tímto účelem vládou nebo místní samosprávou.
3. Správný způsob likvidace starého elektrického spotřebiče pomáhá zamezit možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví.
4. Bližší informace o likvidaci starého spotřebiče získáte u místní samosprávy, ve sběrném zařízení nebo v obchodě, ve kterém jste výrobek zakoupili.



Tento výrobek je vyroben tak, že splňuje požadavky směrnic 2004/108/EC a 2006/95/EC.

**ÚSPORNÝ REŽIM**

Přístroj můžete přepnout do ekonomického úsporného režimu. Při zapnutém přístroji stiskněte a podržte asi 3 sekundy tlačítko  / **(POWER)**.

- Na displeji se nic nezobrazí, pokud přístroj přejde do úsporného režimu.

Ke zrušení úsporného režimu stiskněte  / **(POWER)**.

## Úvod

### Instalace

Připojení k televizí . . . . .	3
Připojení antény . . . . .	3
Připojení systému reproduktorů . . . . .	3

### Provoz

Ovládání pomocí čelního panelu . . . . .	4
Ovládání pomocí dálkového ovladače . . . . .	5-7
Všeobecné funkce . . . . .	7

### Nastavení

Počáteční nastavení . . . . .	8-9
-------------------------------	-----

### Přehrávání zvukového disku CD nebo souboru MP3/WMA/JPG/DivX

Přehrávání zvukového disku CD nebo souboru MP3/WMA . . . . .	9
Programovatelné přehrávání . . . . .	10
Prohlížení disku JPEG . . . . .	10
Přehrávání disku s filmem ve formátu DivX . . . . .	11

### Funkce Timer

Nastavení hodin . . . . .	11
Funkce Timer . . . . .	11-12


### TUNER

Předvolba stanic . . . . .	12
Poslech rádia . . . . .	12

### Použití RDS - volitelně







Tabulky . . . . .	13
Kódy jazyků . . . . .	14
Seznam regionálních kódů . . . . .	14
Odstraňování problémů . . . . .	15
Technické údaje . . . . .	

### O symbolu

Za provozu může obrazovka televizoru zobrazit symbol  který upozorňuje, že funkce popsána v této uživatelské příručce není pro daný disk DVD s videozáznamem k dispozici.

### O symbolech disku v instrukcích

Odstavec uvedený některým z následujících symbolů platí pouze pro disk označený příslušným symbolem.



	DVD
	zvuková CD
	disky obsahující soubory formátu MP3
	disky obsahující soubory formátu WMA
	disky obsahující soubory formátu JPEG
	disky obsahující soubory formátu DivX

### O symbolech v instrukcích

**Varování** Označuje nebezpečí, které by pravděpodobně mohlo poškodit samotný přístroj nebo způsobit jiné hmotné škody.

**Poznámky** Označuje speciální funkci této jednotky.  
**Tipy** Označuje tip a radu, aby byl úkol jednodušší

### Podporované formáty disků

	DVD (disky o průměru 8 cm / 12 cm)
	zvukové CD (disky o průměru 8 cm / 12 cm)

Dále lze přehrávat disky souboru DivX, DVD -RW, DVD +RW, CD-R / CD-RW, které obsahují zvukové nahrávky nebo soubory typu MP3, WMA a/nebo JPEG.

### Poznámky :

- V závislosti na vlastnostech nahrávacího zařízení a CD-R/RW (nebo DVD±R/RW) disků na tomto přístroji nelze přehrávat některé disky CD-R/RW (resp. DVD±R/RW).
- Nepřilepujte na disk žádné nálepky či štítky (to platí pro obě strany disku - stranu s popisky i stranu s nahrávkou).
- Nepoužívejte CD nepravidelných tvarů (např. disky ve tvaru srdce nebo osmiúhelníku). Mohlo by dojít k selhání funkce přístroje.

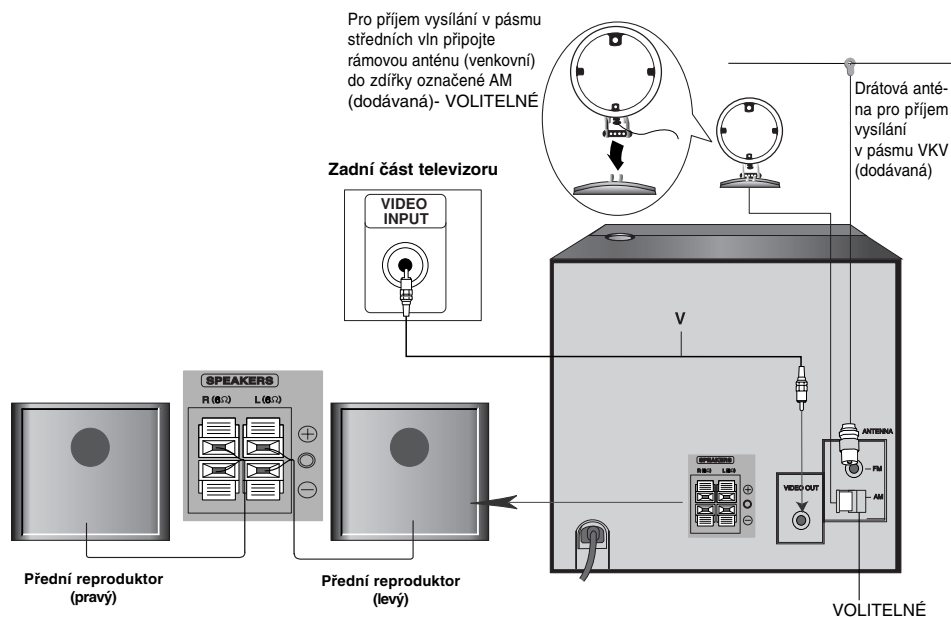
### Kód oblasti

Tento přístroj má kód regionu vytištěn na spodní straně. Na tomto přístroji lze přehrávat pouze disky DVD označené stejným kódem regionu jako na zadní straně tohoto přístroje nebo jako "ALL".

### Informace o Oblastní kód

- Většina disků DVD je na obalu označena symbolem glóbu s jedním nebo více čísly. Toto číslo se musí shodovat s regionálním kódem vašeho přijímače DVD/CD. V opačném případě nebude možné disk přehrát.
- Pokud se pokusíte přehrát DVD s odlišným regionálním kódem, obrazovka televizoru zobrazí hlášení "Ověřit regionální kód".

## Instalace



### Připojení k televiz

#### Připojení videa

Připojte konektor VIDEO OUT na přístroji ke konektoru VIDEO IN na televizoru pomocí dodaného video kabelu (V).

#### Tipy

- Podívejte se prosím na způsob zapojení televizoru, videa, stereo systému a dalších zařízení do uživatelských příruček těchto zařízení.

#### Upozornění

- Ujistěte se, že je přístroj připojen přímo k televizoru. Televizor nalaďte na správný vstupní video kanál.
- Nepřipojujte přístroj k televizoru přes videorekordér. Obraz DVD přehrávače může být zhoršován systémem ochrany proti kopírování.

### Připojení antény

Pro poslech rádia musíte připojit dodané FM/AM (volitelně) antény.

- Připojte smyčkovou anténu AM ke konektoru pro anténu AM. (volitelně)
- Připojte drátovou anténu FM ke konektoru pro anténu FM.

#### Poznámky :

- Umístěte AM (volitelně) anténu daleko od DVD/CD přijímače a podobných zařízení, aby anténa nepřijímala šum z těchto zařízení
- Při plném roztažení FM antény bude lepší příjem FM signálu.
- Po připojení umístěte FM anténu do horizontální polohy.

### Připojení systému reproduktorů

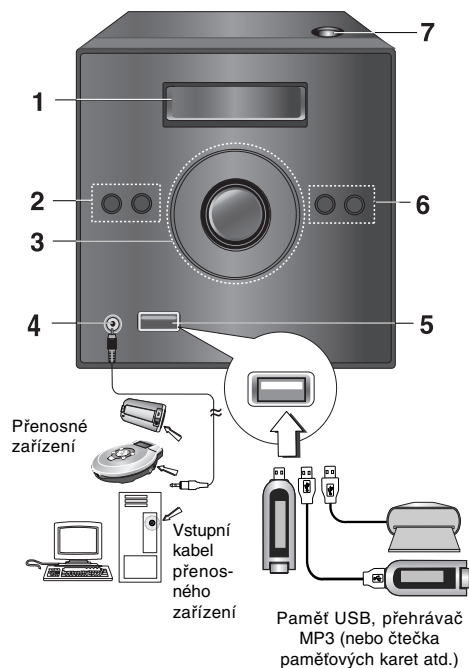
Připojte kabely reproduktorů ke konektoru pro reproduktory.

#### Poznámky :

- Ujistěte se, že jsou kabely reproduktoru připojeny k odpovídajícím konektorům na součástech systému: + na + a - na -. Je-li připojení kabelů otočeno, zvuk bude zdeformovaný a bude postrádat základ.
- Používáte-li čelní reproduktory s nízkým maximálním vstupním výkonem, nastavte hlasitost opatrně, abyste zabránili nadměrnému výstupu reproduktorů.

## Provoz

### Ovládání pomocí čelního panelu





#### 1. OKNO DISPLEJE



#### 2. / I NAPÁJENÍ (POWER)

**FUNK.** tlačítko (výběr funkce)  
**(DVD/CD, PORTABLE (přenosné), FM, AM (volitelné), USB)**

#### 3. • **STOP (zastavit) /MO. (mono)/ ST. (stereo) SET (nastavení)**

• **PLAY (přehrát) /PAUSE (pozastavit)  / **

• **TUNING (ladění) (-) - Tuner (přijímač) CD SKIP (přeskočení)/ SCAN (hledání)   **ALL****

• **TUNING (ladění) (+) - Tuner (přijímač) CD SKIP (přeskočení)/ SCAN (hledání)   **ALL****

• **Knoflík ovládání hlasitosti**

#### 4. Konektor PORTABLE IN (přenosné)

##### Použití PŘENOSNÉHO zařízení

Když pomocí kabelu s  $\varnothing 3,5$  mm mini stereo konektorem (není součástí dodávky) připojíte ke konektoru PORTABLE.IN na tomto přístroji přenosný přehrávač hudby, můžete poslouchat hudbu z tohoto přehrávače z reproduktoru vašeho přístroje.

1. Pomocí kabelu připojte konektor PORTABLE IN na tomto zařízení ke konektoru sluchátek na přenosném zařízení.

2. Opakovaně stiskněte tlačítko **FUNK.** na čelním panelu nebo tlačítko PORTABLE na dálkovém ovládacím.

3. Spustíte přehrávání z připojeného přenosného přehrávače.

4. Pomocí ovladače VOLUME nastavte hlasitost.

#### 5. USB portu

##### Funkce USB

Užít si můžete multimediální soubory jako například skladby (soubory MP3/WMA/foto/video) uložené v MP3 přehrávači nebo na USB připojením úložného zařízení pomocí USB portu k tomuto přístroji.

##### Kompatibilní zařízení

1. Zařízení, která vyžadují instalaci dalších programů po připojení přístroje k počítači, nejsou podporována.
2. Přehrávač MP3 Flash.  
Přehrávač MP3, který vyžaduje instalaci ovladače, není podporován.
3. USB Flash disk : Zařízení, která podporují USB 2.0 nebo USB 1.1.

##### Vyjmutí USB z přístroje

1. Pro vyjmutí USB zvolte jinou funkci než funkci USB.
2. Vyměňte USB z přístroje.

##### • Nevyjímejte USB zařízení, pokud je v provozu.

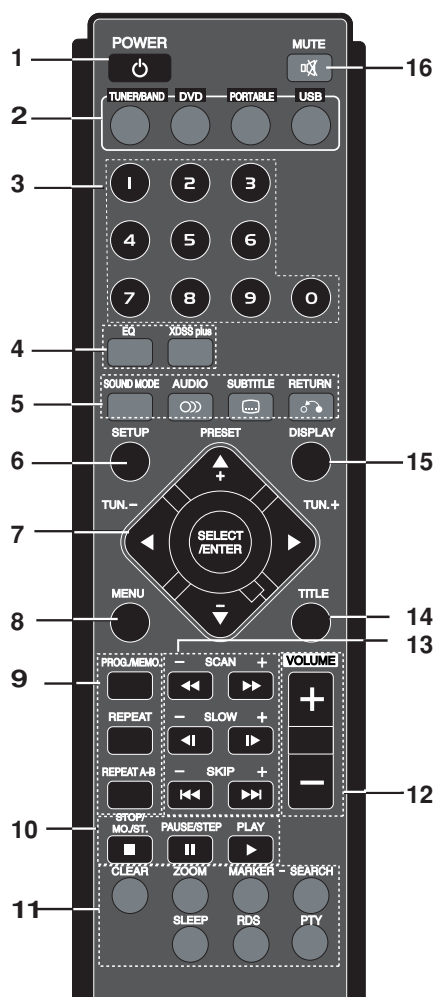
- Abyste předešli poškození svých dat, zálohujte si je.
- Pokud použijete USB prodlužovací kabel, nebo USB přípojku, nemusí být USB zařízení rozpoznáno.
- Zařízení, užívající systém souborů NTFS, není podporováno (Podporován je pouze FAT systém souborů FAT (16/32).).
- USB funkce tohoto přístroje nepodporuje všechna USB zařízení.
- Digitální fotoaparáty a mobilní telefony nejsou podporovány.
- Tento přístroj je schopen pracovat s maximálně 1000 soubory.
- Pokud jsou na USB zařízení dvě a více jednotek, je na obrazovce zobrazena složka pro každou jednotku. Pro návrat do předchozí nabídky po výběru složky stiskněte RETURN.

#### 6. • **TIMER (časovač)**

• **CLOCK (Hodiny)**

#### 7. **Dvířka DISKU**

## Ovládání pomocí dálkového ovladače



1. **POWER (Vypínač)** (⏻)
2. **VÝBĚRU FUNKCE**  
(TUNER/BAND, DVD, PORTABLE, USB)
3. **Tlačítka ČÍSLICOVÁ (0-9)**  
Vybírá službu nebo číslo programu přímo nebo zvolí jednu z číslovaných možností v nabídce.
4. **EQ (EQUALIZER Effect)**  
Máte na výběr ze 4 přednastavených režimů zvuku. Každým stiskem tlačítka se nastavení na displeji změní, jak je zobrazeno níže.  
NORMAL → ROCK → POP → CLASSIC → NORMAL...

- **XDSS plus**  
XDSS (Extreme Dynamic Sound System)  
Pro posílení prostorového efektu, výšek a basů stiskněte tlačítko **XDSS plus**. Případně stiskněte tlačítko XDSS plus na dálkovém ovládání.

**DVD/DivX/ACD** : XDSS ↔ NORMAL

**MP3/WMA** : XDSS → MP3 -- OPT  
→ NORMAL → XDSS

### 5. • Zvukový mód

Můžete si vychutnat poslech prostorového zvuku, jednoduše si vyberte jeden z předprogramovaných zvukových módů podle toho, jaký program chcete poslouchat. (pouze dvoukanalový zvuk)

Opakovaně stiskněte tlačítko **SOUND MODE**.

BYPASS → STUDIO → CLUB → HALL → THEATER 1 → CHURCH → BYPASS...

#### **Poznámky:**

Výchozí režim zvuku je BYPASS.

### • AUDIO

Jazyk ZVUKU: Během přehrávání stiskněte opakovaně tlačítko **AUDIO** pro výběr jazyka zvuku nebo zvukové stopy. **DVD DivX**

Kanal ZVUKU: Opakovaným stiskem tlačítka **AUDIO** při přehrávání přepínáte mezi různými zvukovými kanály (Stereo, Nalevo a Napravo).

### • SUBTITLE

Stisknutím tlačítka **SUBTITLE** (Titulky) během přehrávání vyberte požadovaný jazyk titulků.

**DVD DivX**

### • RETURN (↶)

Zavře nabídku nastavení

### 6. SETUP (NASTAVENÍ)

7. • **◀/▶/▲/▼ (vlevo/vpravo/nahoru/dolů)**  
(Výběr jedné položky z menu)

#### • PRESET +/- (▲/▼)

##### (Vybere program nebo rádio)

Pro výběr požadované přednastavené stanice stiskněte opakovaně tlačítko PRESET +/- (▲/▼). Pokaždé, když stisknete tlačítko, jednotka naladí jednu předvolenou stanici.

Nejprve uložte předvolby rozhlasových stanic do paměti přístroje. (viz část „Předvolba rozhlasových stanic“ na straně 12)

#### • TUN. +/- (◀/▶)

Pro ruční ladění opakovaně stiskněte tlačítko TUN. +/- (◀/▶).

Pro automatické ladění stiskněte a podržte tlačítko TUN. +/- (◀/▶) na asi dvě sekundy.

#### • SELECT/ ENTER

Potvrzuje výběr z nabídky.

## 8. MENU

Na obrazovce se objeví nabídka disku.

## 9. • PROG./MEMO.

Zobrazí nebo skryje nabídku Program.  
Zadejte do přijímače rozhlasovou frekvenci.

### • REPEAT

Stisknutím tlačítka **REPEAT** (Opakovat) během přehrávání vyberte požadovaný režim opakování. DVD video disky: Kapitola/Titul/Vypnuto Audio CD, disky DivX/MP3/WMA: Stopa/Vše/Vypnuto

### • REPEAT A-B **DVD**

Během přehrávání stiskněte tlačítko **REPEAT A-B** a vyberte bod A a bod B – bude se opakovat úsek od A (počáteční bod) do B (koncový bod). Nabídku opustíte stisknutím tlačítka **REPEAT A-B**.

### **Poznámky :**

Funkce opakování A-B je dostupná pouze v aktuálním titulu.

## 10. • STOP/MO./ST.(■)

### Pro vaši informaci

- Slyšíte-li v programu FM šумы; Stiskněte **MO./ST.(■)** aby z okna displeje zmizelo "STEREO". Vysílání bude bez efektu STEREO, ale příjem se zlepší. Pro obnovení efektu stereo znovu stiskněte **MO./ST.(■)**.
- Pro zlepšení příjmu vysílání změňte pozici dodávané antény.

### • PAUSE/ STEP(II)

Přehrávání lze pozastavit stisknutím **PAUSE/STEP(II)** během přehrávání. **ALL**  
Pro přehrávání po jednotlivých snímcích tiskněte **PAUSE/STEP(II)** opakovaně. **DVD DivX**

### • PLAY (▶) - Přehrávání disku nebo souboru

## 11. • CLEAR

Odstraní číslo stopy v nabídce Program nebo značku v nabídce MARKER SEARCH.

### • ZOOM

Během přehrávání nebo v režimu pozastavení stiskněte tlačítko **ZOOM** a zvětšíte videoobraz (3 kroky).

Ve zvětšeném obrazu se můžete pohybovat pomocí tlačítek ◀▶▲▼.

### **Poznámky :**

Na některých DVD discích nemusí být lupa k dispozici.

### • Hledání značky (MARKER-SEARCH)

#### Zadání značky

Přehrávání lze spustit z místa zaznamenaného v paměti. Do paměti lze uložit až 9 značek. Značku vložíte stisknutím tlačítka **MARKER** na požadovaném místě disku. Obrazovka televizoru krátce zobrazí symbol značky. Postup lze zopakovat až devětkrát.

## Vyvolání nebo vymazání označené scény

1. V průběhu přehrávání stiskněte tlačítko **SEARCH**. Obrazovka zobrazí nabídku vyhledávání značek.
2. V průběhu 10 sekund tlačítky ◀ / ▶ zvolte číslo značky, kterou chcete vyhledat nebo smazat.
3. Po stisknutí tlačítka **SELECT/ENTER** započne přehrávání od označeného místa. Příp. stiskněte tlačítko **CLEAR** a vymažte tak číslo značky ze seznamu.
4. Přehrávání od jakéhokoli označeného místa spustíte zadáním příslušného čísla v nabídce vyhledávání značek.

### • SLEEP

Můžete nastavit, aby se jednotka automaticky vypnula v určený čas.

1. Pro nastavení požadovaného času vypnutí stiskněte **SLEEP**.  
Na displeji se objeví indikátor SLEEP a čas do vypnutí systému.
2. Po každém stisknutí **SLEEP** se změní nastavení v tomto pořadí:  
**SLEEP180 →150 → 120 →90→80→70 → 60→ 50 → 40 → 30 → 20 →10 → OFF (vypnuto) →SLEEP 180...**

### **Poznámky :**

Čas, který zbývá do doby, než se jednotka vypne, můžete zkontrolovat. Stiskněte **SLEEP** (Spát). V okně displeje se objeví zbývající čas.

### • RDS, PTY - VOLITELNÉ

Prohlížení různých zobrazení možností RDS.

## 12.VOLUME +/-

Nastaví hlasitost reproduktorů.

## 13. • SKIP (◀◀ / ▶▶)

Krátce stiskněte **SKIP (◀◀ / ▶▶)** během přehrávání pro přechod na další kapitolu/stopu nebo pro návrat na začátek aktuální kapitoly/stopy. Stiskněte dvakrát krátce **SKIP ◀◀** pro krok zpět na předchozí kapitolu/stopu.

### • SCAN (◀◀ / ▶▶)

Opakovaně stiskněte **SCAN (◀◀ / ▶▶)** pro výběr požadované rychlosti hledání  
DVD : 5 kroků  
(▶▶, ▶▶▶, ▶▶▶▶, ▶▶▶▶▶, ▶▶▶▶▶▶),  
(◀◀, ◀◀◀, ◀◀◀◀, ◀◀◀◀◀, ◀◀◀◀◀◀)  
WMA/MP3, Audio CD ◀◀ (X2, X4, X8) nebo ▶▶ (X2, X4, X8)

### • SLOW

V režimu pozastavení vyberte požadovanou rychlost stiskem ◀◀ nebo ▶▶.  
DVD : ◀◀ (1/2, 1/4, 1/8, 1/16) nebo ▶▶ (1/2, 1/4, 1/8, 1/16)

## 14.TITLE

(Pomocí tlačítka TITLE zobrazíte obrazovku nabídky na discích DVD Video.)

## 15. DISPLAY

Na obrazovce můžete zobrazit různé informace o disku, který je vložen.

1. Stisknutím tlačítka **DISPLAY** zobrazíte různé informace o přehrávání.  
Zobrazené údaje se budou lišit v závislosti na typu disku nebo stavu přehrávání.
2. Položku můžete vybrat stisknutím **▲ / ▼** a změnit nebo vybrat nastavení můžete stisknutím **◀ / ▶**.
  - Titul - Číslo aktuálního titulu (nebo stopy)/celkový počet titulů (nebo stop)
  - Kapitola - číslo aktuální kapitoly/celkový počet kapitol
  - čas - Uplynulý čas přehrávání
  - Zvuk - Vybraný jazyk zvuku (pouze DVD VIDEO) nebo zvukový kanál
  - Titulky - Vybrané titulky
  - Úhel - Vybraný úhel/celkový počet úhlů
  - Zvuk - Vybraný režim zvuku

### Poznámky :

Pokud není během několika sekund stisknuto žádné tlačítko, zobrazení na obrazovce zmizí.

## 16. MUTE ( )

Tlačítkem **MUTE (ztišení)** vypnete zvuk jednotky. Tuto funkci využijete např. při telefonickém hovoru.

## Přídavné funkce

### Vyhledávání dle času (DVD DivX)

Spuštění přehrávání ve zvoleném místě obsahu disku

1. Stiskněte při přehrávání tlačítko **DISPLAY**.
2. Tlačítky **▲ / ▼** zvolte symbol hodin, zobrazí se nápis “-:--:--”.
3. Zadejte požadovaný čas v hodinách, minutách a sekundách zleva doprava. Zadáte-li nesprávná čísla, stisknutím tlačítka **CLEAR** zadaná čísla vymažete. Poté zadejte správná čísla.
4. Stisknutím tlačítka **SELECT/ENTER** zadání potvrďte. Začne přehrávání od zvoleného momentu.

### Spořič obrazovky

Pokud necháte přehrávač DVD zastavený po dobu pěti minut, na obrazovce se objeví spořič obrazovky.

## Last Scene Memory (DVD)

Tento přístroj si zapamatuje poslední scénu z posledního disku, který byl na něm přehráván. Poslední scéna zůstává v paměti, i když vyjmete disk z přístroje, nebo přístroj vypnete. Vložíte-li disk, jehož nastavení je uloženo v paměti, automaticky je nalezena poslední pozice na disku.

### Poznámky :

Tento přístroj neukládá do paměti scénu na disku, jestliže přístroj vypnete před začátkem přehrávání.

## Přehrávání 1,5násobnou rychlostí

(DVD MP3 WMA ACD)

Můžete si rychle vychutnat hudbu a filmy. 1,5násobná rychlost umožňuje sledovat filmy a poslouchat hudbu rychleji než při přehrávání normální rychlostí disku.

1. Během normálního přehrávání stiskněte tlačítko **PLAY**. Obraz bude přehráván 1,5násobnou rychlostí se zvukem.
2. Pro návrat k normálnímu přehrávání stiskněte **PLAY**.

## Výběr televizního systému

Je potřeba vybrat správný systém pro váš televizor. Pokud se na displeji objeví zpráva NO DISC, stiskněte a podržte tlačítko **PAUSE/STEP (II)** na dálkovém ovládání nebo **PLAY /PAUSE (▶/||)** na čelním panelu na více než 5 sekund. Tím se zpřístupní volba televizního systému (PAL, NTSC nebo AUTO).

- Když vybraný systém není kompatibilní se systémem vašeho televizoru, nemusí se zobrazit normální barevný obraz.

**NTSC:** Když je tento přístroj připojen k televizoru NTSC.

**PAL:** Když je tento přístroj připojen k televizoru PAL.

**AUTO:** Když je tento přístroj připojen k televizoru podporujícímu více norem.

## Úhel kamery (DVD)

Pokud disk obsahuje scény, které byly nahrány různými úhly kamery, můžete je během přehrávání změnit.

1. Stiskněte **DISPLAY** a poté **▲ / ▼** pro výběr úhlu. V okně displeje se zobrazí aktuální počet úhlů.
2. Stisknutím tlačítek **◀ / ▶** vyberete požadovaný úhel.

## Nastavení

### Počáteční nastavení

Prostřednictvím nabídky nastavování můžete provádět různá nastavení, např. nastavení obrazu a zvuku. Mimo jiné můžete nastavovat rovněž jazyk titulků a jazyk nabídky nastavení. Podrobné informace ke každé položce nabídky nastavení naleznete na stranách 8 až 9.



#### Zobrazení a vypnutí nabídky:

Stisknutím tlačítka **SETUP** zobrazíte nabídku. Po druhém stisknutí tlačítka **SETUP** dojde k přepnutí zpět na počáteční obrazovku.

#### Přechod na následující úroveň:

Stiskněte tlačítko **▶**.

#### Přechod na předchozí úroveň:

Stiskněte tlačítko **◀**.

### Obecná obsluha počátečních nastavení

1. Stiskněte tlačítko **SETUP**. Zobrazí se nabídka nastavování.
2. Stisknutím **▲** / **▼** zvolte požadovanou položku a poté tlačítkem **▶** přepněte na druhou úroveň. Obrazovka zobrazí aktuální nastavení zvolené položky a alternativní nastavení.
3. Tlačítky **▲** / **▼** proveďte druhou požadovanou volbu a poté stisknutím tlačítka **▶** přepněte na třetí úroveň.
4. Tlačítky **▲** / **▼** zvolte požadované nastavení a poté stisknutím tlačítka **SELECT/ENTER** volbu potvrďte. Některé z položek vyžadují provedení dalších úkonů.
5. Stisknutím tlačítka **SETUP** nebo **PLAY** nabídku nastavování opustíte.

### 1 JAZYKY

#### Nabídka jazyků

Volí jazyk nabídky nastavování a displeje na obrazovce.

#### Zvukový disk / Podtitulů disku / Nabídka disku

Volí jazykovou mutaci zvukové stopy disku, titulků a nabídky disku.

**Originál**- Je vybrána originální jazyková mutace disku.

**Atd.**- Jinou jazykovou mutaci vyberete tak, že pomocí numerických tlačítek vložíte **SELECT/ENTER** příslušný čtyřmístný kód jazyka (seznam kódů je uveden v tabulce na straně 14). Pokud vložíte nesprávný kód, stiskněte **CLEAR**.

### 2 Displej

#### Televizní pohled

**4:3** – Nastavte, je-li připojen televizor se standardní obrazovkou 4:3.

**16:9** – Nastavte, je-li připojen televizor s obrazovkou o poměru stran 16:9.

#### Režimu zobrazení

Nastavení režimu zobrazení je účinné pouze je-li nastaven poměr stran obrazovky televizoru "4:3".

**Poštovní schránka** - Zobrazuje široký obraz s tmavými pásy v dolní a horní části obrazovky.

**Panscan** - Automaticky zobrazuje široký obraz na celé obrazovce a ořezává boční části obrazu.

### 3 AUDIO

Každý disk DVD má k dispozici řadu možností zvukového výstupu. Nastavte možnosti **AUDIO** (zvuku) přístroje podle typu zvukového systému, který používáte.

#### Zobrazení a odchod menu:

Pro zobrazení menu stiskněte **SETUP**. Druhé stisknutí **SETUP** vás vrátí zpět na úvodní obrazovku.

#### DRC (Řízení dynamického rozsahu)

Díky digitální zvukové technologii umožňuje formát DVD\*1 velmi přesnou a věrnou reprodukci zvukové části záznamu. Máte nicméně možnost zmenšit dynamický rozsah zvukového výstupu (rozdíl mezi nejhlasitějšími a nejtisšími zvuky). V takovém případě budete moci přehrávat zvukovou stopu filmu méně hlasitě bez ztráty srozumitelnosti. Chcete-li zapnout tento efekt, nastavte položku **DRC** na hodnotu **Zapnuto**.

\*1: pouze systém Dolby Digital

#### Vocal

Hodnotu položky **Vocal** nastavte na **On** pouze v případě přehrávání vícekanálového disku karaoke DVD. Kanály karaoke na disku budou přimíchávány do běžného stereofonního zvuku.

### 4 BLOKOVAT

#### Hodnocení

Zablokuje přehrávání DVD s hodnocením na základě jejich obsahu. Ne všechny disky mají hodnocení.

1. Zvolte položku "Klasifikace" nabídky **Blokovat** a poté stiskněte tlačítko **▶**.

2. Pro přístup k možnostem **LOCK** (uzamčení) musíte zadat heslo, které jste předtím vytvořili. Pokud jste dosud nezadali heslo, budete k tomu vyzváni.

Zadejte heslo a stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER**.

Zadejte je pro ověření znovu a stiskněte

**SELECT/ENTER** Pokud se při zadávání zmýlíte,

dříve než stisknete **SELECT/ENTER**, stiskněte

tlačítko **CLEAR**.



3. Tlačítka ▲ / ▼ zvolte hodnocení od 1 do 8.

**Klasifikace (Rating) 1 až 8:** Jedna (1) omezuje přehrávání nejvíce. Hodnocení osm (8) obsahuje nejméně omezení pro přehrávání.

**Odemčení :** Po volbě této položky se rodičovská kontrola vypne a je přehráván veškerý obsah.

4. Stisknutím tlačítka **SELECT/ENTER** potvrďte volbu hodnocení a následným stisknutím tlačítka **SETUP** opusťte nabídku.

#### Heslo (bezpečnostní kód)

Můžete zadat nebo změnit heslo.

1. Vyberte heslo v nabídce LOCK (uzamčení) a stiskněte ►.
2. Postupujte podle kroku 2 výše (Hodnocení). Pokud chcete změnit heslo, zvýrazněte možnost "Change" a stiskněte **SELECT/ENTER**. Zadejte staré heslo a poté zadejte a ověřte nové heslo.
3. Stiskněte **SETUP** pro výstup z nabídky.

#### Když jste zapoměli heslo

Pokud jste heslo zapoměli, můžete je vymazat pomocí následujícího postupu:

1. Stiskněte **SETUP** pro zobrazení nabídky Nastavení.
2. Zadejte šestimístné číslo "210499" a stiskněte **SELECT/ENTER**. Heslo je vymazáno.

#### Area Code

Vložte kód oblasti, jejíž standardy byly použity při hodnocení disku DVD video, podle tabulky na straně 14.

1. Zvolte položku " Kód země" nabídky Blokovat a poté stiskněte tlačítko ►.
2. Postupujte podle kroku 2 v předchozím odstavci. (Hodnocení).
3. Tlačítka ▲ / ▼ zvolte první znak.

4. Stiskněte ► a tlačítka ▲ / ▼ zvolte druhý znak.

5. Pro potvrzení vašeho kódu oblasti stiskněte **SELECT/ENTER**.

#### 5 ATD.

##### Registrace DivX(R)

Poskytujeme vám registrační kód DivX® VOD (Video On Demand – video na požádání), který vám umožní půjčit si a zakoupit filmy pomocí služby DivX® VOD. Více informací viz stránky [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod).

1. Vyberte možnost "Registrace DivX(R)" a stiskněte ►.
2. Když je vybraná možnost "Vybrat" stiskněte **SELECT/ENTER** a objeví se registrační kód. Registrační kód použijte k zakoupení nebo půjčení filmů ze služby DivX® VOD na [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Postupujte podle instrukcí a nahrajte si na disk film pro přehrávání na této jednotce.
3. Nabídku opusťte stisknutím tlačítka **SELECT/ENTER**.

**Poznámky :** Filmy stažené z DivX® VOD lze přehrávat pouze na tomto přístroji.

CZECH

## Přehrávání zvukového disku CD nebo souboru MP3/WMA/JPG/DivX

### Přehrávání zvukového disku CD nebo souboru MP3/WMA

Tento přístroj může přehrávat Audio CD nebo média se soubory MP3/WMA.

#### MP3/ WMA/ Audio CD

Po vložení média se soubory MP3/WMA nebo Audio CD se na TV obrazovce objeví nabídka. Pomocí tlačítek ▲ / ▼ vyberte stopu/soubor a stiskněte PLAY nebo **SELECT/ENTER** pro zahájení přehrávání. Viz strana Dálkové ovládání.

#### ID3 TAG

Při přehrávání souboru, který obsahuje informace jako například titulky, můžete tyto informace zobrazit stisknutím DISPLAY.

[ Song, Artist, Album, Genre, Comment ]

#### Tipy

- Pro přesun na další stranu stiskněte MENU.
- V případě CD se smíšeným obsahem MP3/WMA a JPEG lze přepínat mezi nabídkami MP3/WMA a JPEG. Po stisknutí TITLE se zvýrazní slovo MUSIC nebo PHOTO v horní části nabídky.

## Programovatelné přehrávání

Funkce programu Vám umožňuje uložení Vašich oblíbených skladeb ze všech disků do paměti přehrávače. Program může obsahovat 300 skladeb.

1. Vložte disk.  
Disky Audio CD nebo MP3/WMA:
2. Vyberte stopu ze seznamu "List", stiskněte tlačítko **PROG.MEMO.** nebo vyberte ikonu "➔" (Přidat) a stisknutím tlačítka **SELECT/ENTER** vložte vybranou stopu do seznamu "Program". Postup opakujte pro umístění dalších stop do seznamu.

**Poznámky :** Můžete přidat všechny stopy na disk. Vyberte iko "➔" Add All" a stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER.**

3. Vyberte stopu, od které chcete zahájit přehrávání v seznamu "Program". Stiskněte **MENU** pro přesun na následující stránku.
4. Pro spuštění stiskněte **PLAY** nebo **SELECT/ENTER.** Přehrávání začne v pořadí, ve kterém jste stopy naprogramovali. Přehrávání se zastaví poté, co se jednou přehrály všechny stopy na seznamu.
5. Pro obnovení normálního přehrávání z naprogramovaného seznamu vyberte stopu na seznamu AUDIO CD (nebo MP3/WMA) a pak stiskněte **PLAY.**

### Opakování naprogramovaných stop

1. Během přehrávání disku stiskněte tlačítko **REPEAT.** Objeví se ikona opakování.
2. Stiskněte tlačítko **REPEAT** pro výběr požadovaného režimu opakování.
  - Stopa: opakuje aktuální stopu
  - Všechno: opakuje všechny stopy na naprogramovaném seznamu.
  - Vypnuto (Žádné zobrazení): nepřehrává opakovaně.

### Vymazání stopy ze seznamu "Program"

1. Použijte ▲ ▼ pro výběr stopy, kterou chcete vymazat ze seznamu Program list.
2. Stiskněte **CLEAR.** Nebo vyberte ikonu "✖" Delete (Odstranit) a stisknutím tlačítka **SELECT/ENTER** vložte vybranou stopu do seznamu "Program". Postup opakujte pro vymazání dalších stop na seznamu.


### Vymazání kompletního seznamu Program List

Použijte ▲ / ▼ pro výběr volby "✖" Del all", pak stiskněte **SELECT/ENTER.**


**Poznámky :** Programy se vymažou také při vyjmutí disků.

## Prohlížení disku JPEG

Jednotka může přehrávat disky se soubory JPEG. Před přehráváním záznamů JPEG si přečtěte poznámky k tématu na str. 16.

1. Vložte disk a uzavřete mechaniku.  
Obrazovka televizoru zobrazí nabídku PHOTO.
2. Tlačítka ▲ / ▼ zvolte adresář a stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER.** Zobrazí se seznam souborů v adresáři  
Zobrazuje-li se seznam souborů a chcete-li zobrazit seznam adresářů, zvýrazněte tlačítka ▲ / ▼ dálkového ovládání symbol  a stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER.**
3. Chcete-li prohlížet určitý soubor, tlačítka ▲ / ▼ tento soubor zvýrazněte a stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER** nebo **PLAY.** Při prohlížení souboru stisknutím tlačítka **STOP** docílíte návratu do předchozí nabídky (nabídka JPEG).

### Tipy

- Existují čtyři možnosti nastavení rychlosti prezentace Slide Speed  : > Slow (Pomalou), >>Normal (Normálně), >>>Fast (Rychle), a II Off (Vypnuto). Pomocí tlačítek ▲ ▼ ◀ ▶ vyberte rychlost. Potom pomocí tlačítek ◀ / ▶ vyberte možnost, kterou chcete použít, a stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER.**
- Pokus pro rychlost nastavíte možnost Off (Vypnuto), prezentace nebude aktivní.

### Promítání obrázků

Tlačítka ▲ ▼ ◀ ▶ zvýrazněte položku  Slide Show a poté stiskněte tlačítko **SELECT/ENTER.**

### Nehybný obraz

1. V průběhu promítání obrázků stiskněte tlačítko **PAUSE/STEP.** Přístroj nyní přejde do režimu PAUZA.
2. Střídání obrázků obnovíte stisknutím tlačítka **PLAY** nebo opětovným stisknutím tlačítka **PAUSE/STEP.**

### Přesun k jinému souboru

Při prohlížení obrázku jedním stisknutím tlačítka **SKIP** (◀◀ nebo ▶▶) zobrazíte obsah předchozího nebo následujícího souboru.

### Pootočení obrázku

Stisknutím tlačítka ▲ / ▼ / ◀ / ▶ při prohlížení obrázku tento obrázek pootočíte ve směru, resp. proti směru hodinových ruček.

### Zvětšení

Při každém stisku tlačítka **ZOOM** se nastavení změní v tomto pořadí.

Zoom on ↔ Zoom off

Pro zvětšení obrazu stiskněte ▲, ▶ nebo ▶▶.  
Pro zmenšení obrazu stiskněte ▼, ◀ nebo ◀◀.

## Přehrávání disku s filmem ve formátu DivX

Na tomto přístroji lze přehrávat soubory DivX.

1. Vložte disk a zavřete přihrádku.  
Na TV obrazovce se objeví menu DivX.
2. Stiskněte ▲ / ▼ pro výběr složky a pak stiskněte **SELECT/ENTER**. Objeví se seznam souborů ve složce. Pokud jste v seznamu souborů a chcete se vrátit do seznamu Folder, použijte pro jejich zvýraznění tlačítka ▲ / ▼ na dálkovém ovládacím a stiskněte **SELECT/ENTER** nebo **PLAY**.
3. Pokud chcete prohlížet určitý soubor, stiskněte pro jeho zvýraznění ▲ / ▼ a pak stiskněte **SELECT/ENTER** nebo **PLAY**.
4. Pro ukončení stiskněte **STOP** (■).

### Tipy

- Pro přesun na další stranu stiskněte **MENU**.
- Na CD se soubory MP3/WMA, JPEG a MOVIE můžete přepínat mezi menu **MUSIC**, **PHOTO** a **MOVIE**. Stiskněte **TITLE** a slovo **MUSIC**, **PHOTO** a **MOVIE** na horní straně menu se zvýrazní.

### Poznámky :

- Před přehráváním souboru DivX nezapomeňte opakovaným stisknutím tlačítka **ENTER** vybrat režim "SUBTITLE ON" (TITULKY ZAP.).
- Pokud soubor obsahuje více jazyků titulků, bude k dispozici pouze originální jazyk titulků.
- Při přehrávání souboru DivX nemůžete nastavovat režim zvuku a VIRTUÁLNÍ zvuk.
- Název souboru titulků DivX musí být shodný s názvem souboru DivX, aby mohly být titulky zobrazeny.

### Poznámka k zobrazování titulků u souborů DivX

Pokud se titulky během přehrávání nezobrazí správně, stiskněte a podržte tlačítko **SUBTITLE** na dobu asi 3 sekund a potom stiskem tlačítka **SUBTITLE** vyberte jiný kód jazyka, dokud se titulky nezobrazí správně.

## Funkce Timer

### Nastavení hodin

1. Stiskněte **CLOCK** (hodiny).
2. 24 hodinový nebo 12 hodinový cyklus vyberete stisknutím **◀▶** na předním panelu.
3. Stisknutím **SET** (■) potvrdíte zvolený cyklus hodin.
4. Použijte **◀▶** na čelním panelu nastavte správný čas v hodinách a stiskněte **SET** (■).
5. Použijte **◀▶** na čelním panelu nastavte správný čas v minutách a stiskněte **SET** (■).
6. Pro zobrazení aktuálního času na asi 5 sekund kdykoli stiskněte tlačítko **CLOCK**.

### Poznámky :

Pokud chcete hodiny vynulovat, stiskněte a podržte **CLOCK** na déle než 2 sekundy.

### Funkce Timer

Pomocí funkce ČASOVAČE lze v nastaveném čase zapnout a vypnout příjem rozhlasu, přehrávání CD a přehrávání z USB zařízení.

1. Stiskněte **CLOCK** a zkontrolujte čas.  
(Pokud nejsou nastaveny hodiny, funkce časovače nefunguje.)
  2. Stiskem **TIMER** zapnete režim nastavení časovače. Pokud chcete změnit předchozí nastavení funkce **TIMER**, stiskněte a podržte **TIMER** na déle než 2 sekundy.  
(Pokud chcete zkontrolovat dříve uložená nastavení ČASOVAČE, stiskněte krátce tlačítko **TIMER**.)
- Na displeji se objeví hodnoty dříve nastaveného časovače a indikátor „⊙“.

3. Na displeji blikají postupně ukazatele jednotlivých funkcí (TUNER → DVD → USB) Bliká-li ukazatel požadované funkce, stiskněte tlačítko **SET** (■).

4. a. Poté, co vyberete funkci PŘIJÍMAČ, vyberte číslo uloženého nastavení pomocí tlačítka **◀▶** na čelním panelu a stiskněte tlačítko **SET** (■).

b. Zvolíte-li funkci DVD nebo USB,  
- Na asi 0,5 sekundy se na displeji zobrazí ukazatel „ON TIME“ a poté zmizí.

5. Nastavte hodiny pro přepnutí stisknutím **◀▶** na předním panelu a stiskněte **SET** (■).

6. Nastavte minuty pro přepnutí stisknutím **◀▶** na předním panelu a stiskněte **SET** (■).  
- Na displeji se na asi 0,5 sekundy objeví indikátor „OFF TIME“ a potom zmizí.

7. Pro nastavení hodiny a minuty vypnutí postupujte podle kroků 5 a 6.

8. Nastavte úroveň hlasitosti stisknutím **◀▶** na předním panelu a stiskněte **SET** (■).

9. Vypněte systém.  
Vybraná funkce se automaticky zapne a vypne v nastavených časech.

## Zkontrolování nebo zrušení časovače

Každým stisknutím **TIMER** můžete zvolit jeho nastavení nebo zrušení. Můžete také zkontrolovat hodnoty nastaveného časovače.

K aktivaci nebo kontrole časovače stiskněte **TIMER** tak, aby se na displeji objevilo „⊙“.

Ke zrušení funkce **TIMER** stiskněte **TIMER** tak, aby „⊙“ z displeje zmizelo.

## Poznámky :

- Pokud do přístroje vložíte disk DVD nebo DivX (kromě disků CD/MP3/WMA), funkce časovače bude pracovat jen pro **PŘIJÍMAČ**.
- Není podporováno u víceformátové čtečky karet.

## TUNER

### Předvolba stanic

Lze přednastavit až 50 rozhlasových stanic pro FM a AM (MW, volitelně). Před laděním se ujistěte, že jste snížili hlasitost.

1. Stisknutím tlačítka **TUNER/BAND** na dálkovém ovládacím na displeji zobrazte nápis FM nebo AM(MW).
2. Stisknutím tlačítka **TUN. (-/+)(◀/▶)** si vyberete požadovanou stanicí.  
**Automatické ladění**  
- Stiskněte tlačítka **TUN. (-/+)(◀/▶)** na déle než 0,5 sekundy. Proces vyhledávání se zastaví, jakmile se zařízení naladí na nějakou rozhlasovou stanicí.  
**Ruční ladění**  
- Krátce a opakovaně stiskněte tlačítka **TUN. (-/+)(◀/▶)**.
3. Stiskněte **PROG./MEMO.** na dálkovém ovladači. Předvolené číslo bude blikat na obrazovce.
4. Stiskněte **PRESET-/+** (▲/▼) na dálkovém ovladači pro výběr požadovaného čísla předvolby.
5. Opět stiskněte tlačítka **PROG./ MEMO.** Stanice je uložena v paměti.
6. Opakujte kroky 1 (nebo 2) až 5 pro uložení dalších stanic do paměti.

### Vymazání všech rozhlasových stanic uložených do paměti

Stiskněte a podržte tlačítka **PROG./ MEMO.** na cca 2 sekundy, na displeji se objeví „CLEAR“ a poté znovu stiskněte **PROG./ MEMO.**, čímž budou stanice vymazány.

### Pro vaši informaci

Jestliže už jsou zadány všechny rozhlasové stanice, objeví se na displeji na okamžik zpráva „FULL“ a pak začne přednastavené číslo blikat. Chcete-li toto číslo předvolby změnit, postupujte podle kroků 4-5.

### Vyvolání předvolby

Stiskněte a podržte tlačítka **PRESET-/+** (▲/▼) případně je tiskněte opakovaně, dokud se neobjeví číslo požadované předvolby.

### Poslech rádia

1. Pro volbu požadované frekvence (AM (volitelně) nebo FM) stiskněte tlačítka **TUNER/BAND.** Je nalaďena naposledy poslouchaná rozhlasová stanice.
2. Pro výběr požadované přednastavené stanice stiskněte opakovaně tlačítka **PRESET-/+** (▲/▼).  
- Každé stisknutí tlačítka způsobí přeladění o jednu stanicí.
3. Nastavte hlasitost opakovaným tisknutím tlačítka **VOLUME (-/+).**

### Vypnutí radiopřijímače

Stiskněte tlačítka (⏻) (**POWER**) jestliže chcete radiopřijímač vypnout nebo zvolit jiný režim provozu (DVD/CD, USB, PORTABLE, AM(volitelně)/FM).

## Použití RDS - volitelně

### Použití RDS - volitelně

Tento přístroj je vybaven funkcí RDS (Radio Data System), která k rozhlasovému vysílání v pásmu FM připojuje široké spektrum informací. Tento systém se v současné době používá v mnoha zemích a slouží k vysílání názvů stanic či informací o síti a dále k vysílání textových informací o typu programu dané stanice nebo o zvolené hudbě a o správném čase.

#### Ladění RDS

Po vyladění stanice FM, jež vysílá údaje RDS, zařízení automaticky zobrazí název stanice a dále displej zobrazí ukazatel příjmu RDS a, pokud tyto informace vysílání obsahuje, rovněž ukazatel typu programu (PTY), textových zpráv (RT), přesného času (CT) a servisních programů RDS (PS).

#### Možnosti zobrazení RDS

Systém RDS je schopen vysílat kromě názvu stanice, který se zobrazí ihned po naladění stanice, široké spektrum informací. V normálním režimu RDS displej zobrazuje název stanice, rozhlasovou síť nebo volací znaky. Stiskem tlačítka RDS lze postupně procházet různými typy dat.

(PS → FREQUENCY → PTY → RT → CT)

- **PS (Název programu)**- Displej zobrazuje název stanice.
- **PTY (Rozpoznávání typu programu)**- Displej zobrazuje název typu programu.
- **RT (Textové informace)**- „Textová“ zpráva obsahuje informace o vysílající stanici. Tato zpráva se může na displeji převíjet, aby se zobrazil celý obsah.
- **CT (Časový údaj)**- Zařízení přijímá signál přesného času a zobrazuje časový údaj na displeji.

#### Poznámka:

Některé RDS stanice nepodporují všechny tyto funkce. Nejsou-li vysílána data potřebná pro zvolený režim, displej zobrazí zprávu **PTY NONE, RT NONE, CT NONE, PS NONE**.

### Vyhledání programu (PTY)

Hlavní předností RDS je možnost označení programu informací o typu programu (PTY), jež určuje typ vysílaného obsahu. Následující tabulka uvádí zkratky používané pro označení doplněné o vysvětlení jejich významu.

NEWS	zpravodajství
AFFAIRS	společenské události
INFO	informace
SPORT	sport
EDUCATE	vzdělávání
DRAMA	divadlo
CULTURE	kultura
SCIENCE	věda
VARIED	různé mluvené pořady
POP M	populární hudba
ROCK M	rocková hudba
EASY M	poslechová hudba
LIGHT M	klasická hudba
CLASSICS	vážná klasická hudba
OTHER M	jiná hudba
WEATHER	informace o počasí
FINANCE	finanční programy
CHILDREN	dětské programy
SOCIAL	programy o společenském dění
RELIGION	náboženská vysílání
PHONE IN	programy s možností telefonické účasti
TRAVEL	cestování a turistika
LEISURE	volný čas a záliby
JAZZ	jazzová hudba
COUNTRY	country hudba
NATION M	etnická hudba
OLDIES	hudební šlágry
FOLK M	folková hudba
DOCUMENT	dokumentární programy
TEST	výstražný testovací vzkaz stanice
ALARM !	nouzová informace

Určitý typ programu (PTY) můžete vyhledat následujícím způsobem:

1. Pro výběr režimu FM stiskněte tlačítko **TUNER/BAND**.
2. Stiskněte tlačítko **PTY** a na displeji se zobrazí poslední použitý typ programu.
3. Požadované PTY vyberete opakovaným stiskem tlačítka **PTY**.
4. Po vybrání PTY stiskněte tlačítko **TUN.(+/)**. Přístroj se přepne do režimu automatického vyhledávání. Po naladění stanice se vyhledávání zastaví.

## Tabulky

### Kódy jazyků

Příslušný číselný kód vložte do položek počátečních nastavení Zvukový disk, Diskový podtitul, Diskový menu .

Jazyk	Kód	Jazyk	Kód	Jazyk	Kód	Jazyk	Kód
Abchazština	6566	Fiji	7074	Lingala	7678	Sinhálština	8373
Afarština	6565	Finština	7073	Litevština	7684	Slovenština	8375
Afrikánština	6570	Francouzština	7082	Makedonština	7775	Slovinština	8376
Albánština	8381	Fryžština	7089	Malgaština	7771	Somálština	8379
Ameharičtina	6577	Galicijština	7176	Malajština	7783	Španělština	6983
Arabština	6582	Gruzínština	7565	Malajalam	7776	Súdánština	8385
Arménština	7289	Němčina	6869	Maltština	7784	Svahilština	8387
Asamejština	6583	Rečtina	6976	Maorština	7773	Svédština	8386
Aymarština	6588	Grónština	7576	Maratština	7782	Tagalog	8476
Azerbajdžánština	6590	Guarani	7178	Moldavština	7779	Tajik	8471
Baškirština	6665	Gujarati	7185	Mongolština	7778	Tamilština	8465
Basque	6985	Hausa	7265	Nauru	7865	Tatarština	8484
Bengálština;		Hebrejština	7387	Nepálština	7869	Telugu	8469
Bangladéština	6678	Hindština	7273	Norština	7879	Thajština	8472
Bhútánština	6890	Maďarština	7285	Orijština	7982	Tibetština	6679
Bihárština	6672	Islandština	7383	Pandžábština	8065	Tigrinijština	8473
Bretonština	6682	Indonézština	7378	Paštunština	8083	Tonga	8479
Bulharština	6671	Interlingua	7365	Perština	7065	Turečtina	8482
Barmština	7789	Irština	7165	Polština	8076	Turkmenština	8475
Běloruština	6669	Italština	7384	Portugalština	8084	Twi	8487
Kambodžština	7577	Japonština	7465	Kečujština	8185	Ukrajínština	8575
Katalánština	6765	Javánština	7487	Rétorománština	8277	Urdština	8582
Čínština	9072	Kannadština	7578	Rumunština	8279	Uzbečtina	8590
Korsičtina	6779	Kašmírština	7583	Ruština	8285	Vientamština	8673
Chorvatština	7282	Kazaština	7575	Samojština	8377	Volapük	8679
Čeština	6783	Kírgizština	7589	Sanskrt	8365	Weilština	6789
Dánština	6865	Korejština	7579	Skotská galština	7158	Wolof	8779
Holandština	7876	Kurdština	7585	Srbština	8382	Xhosa	8872
Angličtina	6978	Laosština	7679	Srbochorvatština	8372	Jiddiš	7473
Esperanto	6979	Latina	7665	Šonština	8378	Yoruba	8979
Estonština	6984	Lotyština	7686	Sindština	8368	Zulu	9085
Faroerština	7079						

### Seznam regionálních kódů

Tento seznam použijte při zadávání vaší země

Kód	Země	Kód	Země	Kód	Země	Kód	Země
Afgánistán	AF	Étiopie	ET	Malajsie	MY	Saúdská Arábie	SA
Argentina	AR	Fidži	FJ	Maledivy	MV	Senegal	SN
Austrálie	AU	Finsko	FI	Mexiko	MX	Singapur	SG
Rakousko	AT	Francie	FR	Monako	MC	Slovenská republika	SK
Belgie	BE	Německo	DE	Mongolsko	MN	Slovinsko	SI
Bhútán	BT	Velká Británie	GB	Maroko	MA	Jižní Afrika	ZA
Bolívie	BO	Řecko	GR	Nepál	NP	Jižní Korea	KR
Brazílie	BR	Grónsko	GL	Nizozemí	NL	Španělsko	ES
Kambodža	KH	Ostrovy Heard a McDonald	HM	Nizozemské Antily	AN	Srí Lanka	LK
Kanada	CA	Hong Kong	HK	Nový Zéland	NZ	Švédsko	SE
Chile	CL	Maďarsko	HU	Nigérie	NG	Švýcarsko	CH
Čína	CN	Indie	IN	Norsko	NO	Taiwan	TW
Kolumbie	CO	Indonézie	ID	Omán	OM	Thajsko	TH
Kongo	CG	Ízrael	IL	Pákistán	PK	Turecko	TR
Costa Rica	CR	Itálie	IT	Panama	PA	Uganda	UG
Chorvatsko	HR	Jamajka	JM	Paraguay	PY	Ukrajina	UA
Česká republika	CZ	Japonsko	JP	Filipíny	PH	Spojené státy	US
Dánsko	DK	Keňa	KE	Polsko	PL	Uruguay	UY
Ekvádor	EC	Kuvajt	KW	Portugalsko	PT	Uzbekistán	UZ
Egypt	EG	Lybie	LY	Rumunsko	RO	Vietnam	VN
El Salvador	SV	Luxembourg	LU	Ruská federace	RU	Zimbabwe	ZW

## Odstraňování problémů

Dříve, než se obrátíte na servis, vyhledejte možnou příčinu poruchy.

Příznak	Příčina	Náprava
Výpadek napájení	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odpojená síťová šňůra.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zasuňte síťovou šňůru řádně do zásuvky.</li> </ul>
Napájení je zapnuto, ale přístroj nepracuje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Není vložen disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk. (Zkontrolujte, zda svítí ukazatel DVD nebo audio CD na displeji.)</li> </ul>
Výpadek obrazu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Televizor není nastaven na příjem signálu DVD.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvolte příslušný režim video vstupu na televizoru tak, aby se obraz z přístroje objevil na obrazovce televizoru.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Neprávně připojený videokabel.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Připojte videokabel řádně ke konektorům.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Připojený televizor je vypnutý.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zapněte televizor.</li> </ul>
Výpadek zvuku nebo pouze velmi tichý zvuk	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zařízení připojené audiokabelem není nastaveno na příjem výstupního signálu DVD.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvolte správný režim vstupu na audio přijímači tak, abyste mohli poslouchat zvuk z přístroje.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nesprávně připojené audiokabely.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Připojte audiokabely řádně ke konektorům.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zařízení připojené audiokabelem je vypnuté.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zapněte zařízení připojené audiokabelem.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Audiokabel je poškozený.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyměňte kabel za nový.</li> </ul>
Nekvalitně reprodukovany obraz	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je znečištěný.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyčistěte disk.</li> </ul>
Přístroj nezačne přehrávat.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Není vložen disk.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk. (Zkontrolujte, zda svítí ukazatel DVD nebo audio CD na displeji.)</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Byl vložen disk, který nelze přehrát.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk, který přehrát lze. (Zkontrolujte typ disku, systém barev a kód regionu.)</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je vložen obráceně.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vložte disk přehrávanou stranou dolů.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk není ve vodičku.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Umístěte disk řádně do vodička.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je znečištěný.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyčistěte disk.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Na obrazovce se zobrazuje nabídka.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stisknutím tlačítka SETUP vypněte nabídku na obrazovce.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Je nastavena úroveň omezení.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vypněte funkci omezení nebo změňte jeho úroveň.</li> </ul>
Ozývá se hukot či hluky.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zástrčky a konektory jsou znečištěné.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Otřete je tkaninou lehce namočenou v alkoholu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je znečištěný.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyčistěte disk.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reproduktory či části sestavy jsou připojeny nekvalitně.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Řádně propojte reproduktory a části sestavy.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Přístroj je umístěn příliš blízko k televizoru.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvětšete vzdálenost mezi televizorem a audiosystémem.</li> </ul>
Nelze vyladit rozhlasové stanice.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Anténa je špatně umístěná nebo špatně připojená.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Připojte anténu správně.</li> <li>Seřídte anténu a v případě potřeby připojte vnější anténu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Signál rozhlasových stanic je příliš slabý (pro automatické vyladění).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vyladte rozhlasovou stanicí ručně.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nejsou předvoleny žádné rozhlasové stanice nebo byly předvolby vymazány.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Provedte předvolbu stanic.</li> </ul>
Dálkové ovládání nefunguje správně.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dálkový ovladač není namířen na čidlo dálkového ovládání přístroje.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nasměrujte dálkový ovladač na čidlo dálkového ovládání přístroje.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dálkový ovladač je příliš daleko od přístroje.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Účinný dosah dálkového ovládání je cca 7 m.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>V cestě mezi dálkovým ovladačem a přístrojem je překážka.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odstraňte překážku.</li> </ul>

**Disky MP3/WMA přehrávané tímto přehrávačem musí splňovat tato kritéria:**

- Frekvence: 32 - 48 kHz (MP3), 24 - 48kHz (WMA)
- Přenosová rychlost: 32 - 320 kbps (MP3), 40 - 192 kbps (WMA)
- Přípony souborů: ".mp3" / ".wma"
- Formát souboru CD-ROM: ISO9660
- Doporučujeme použití Easy-CD Creator, který vytváří systém souboru ISO 9660.
- Celkový počet znaků v názvu souboru: max. 8 znaků (kromě přípon jako mp3/wma)
- Neměly by obsahovat speciální znaky jako / ? \* : " < > | atd.
- Celkový počet souborů na disku by měl být méně než 999.

**Zákazníci by si měli uvědomit, že pro stahování MP3 / WMA souborů z internetu je nutné povolení. Naše společnost nemůže takové povolení poskytovat. Povolení může vydat pouze vlastník autorských práv .**

**Kompatibilita tohoto přehrávače s disky obsahujícími soubory typu JPEG je omezena následovně:**

- Velikost souboru s obrázkem: doporučeno méně než 2 megapixely (2760 x 2048 pixelů) (Zobrazení větších obrázků může trvat déle)
- Maximální počet souborů : do 999

- Některé disky nemusí fungovat kvůli rozdílnému formátu nahrávání nebo stavu disku.

- Přípona souboru: ".jpg"

**Kompatibilita disků DivX s tímto přehrávačem je omezena následovně:**

- Dostupná velikost rozlišení souboru DivX je pod 800x600 (ŠxV) body.
- Název souboru titulků DivX je k dispozici v45 znacích.
- Pokud není možné kód vyjádřit v souboru DivX, může se zobrazit na displeji jako značka "\_".
- **Rychlost : méně než 30 oken/sekundu**
- **Pokud není video a audio struktura zaznamenaného souboru prokládaná, je na výstupu buď video nebo audio.**
- **Přehrávatelné soubory DivX:** ".avi ", ".mpg ", ".mpeg ", ".divx"
- **Přehrávatelné formáty titulků:** SubRip(\*.srt/\*.txt), SAMI(\*.smi), SubStation Alpha(\*.ssa/\*.txt), MicroDVD(\*.sub/\*.txt), SubViewer 2.0(\*.sub/\*.txt), VobSub(\*.sub)
- **Přehrávatelné formáty kodeků:** DIVX3.xx ", "DIVX4.xx ", "DIVX5.xx ", "MP43 ", "3IVX ".
- **Přehrávatelné audio formáty:** "AC3 ", "PCM ", "MP3 ", "WMA ".
- Vzorkovací frekvence: mezi 32 - 48 kHz (MP3), mezi 24 - 48kHz (WMA)
- Rychlost přenosu: mezi 32 - 320kbps (MP3), 40 - 192kbps (WMA)

## Technické údaje

### obecně

Napájení	Viz typový štítek
Spotřeba energie	Viz typový štítek
Čistá hmotnost	1.5 kg
Vnější rozměry (š x v x h)	150 X 150 X 205 mm

### LADIČ/zesil.

FM	Rozsah ladění	87.5 - 108.0 MHz nebo 65 -74 MHz, 87.5 -108.0 MHz
	Mezifrekvence	10.7 MHz
	Poměr signál-šum	60/55 dB (Mono/Stereo)
AM (volitelně)	Kmitočet	140 - 10,000 Hz
	Rozsah ladění	522 - 1,620 kHz nebo 520 - 1,720 kHz
	Mezifrekvence	450 kHz
Výstupní výkon	Poměr signál-šum	30 dB
	Kmitočet	140 - 1800 Hz
	Přední: 5 W + 5 W (6 Ω, THD 10 %)	
Kmitočet	30 - 20000 Hz	
Odstup signál/šum	75 dB	

### Reproduktory

Název reproduktoru (Levý/zadní)	XBS12V
Typ	Basový, reflexní, jednocestný 1 Reproduktor
Vstupní impedance	6 Ω
Čisté rozměry (š x v x h)	150 X 150 X 150 mm
Čistá hmotnost	1.05 kg

**Vyhrazujeme si právo provádět změny konstrukce a technických údajů bez předchozího upozornění.**